

# الأذكار بعد الصلاة المفروضة ( باللغة الألمانية )

## Adkār nach dem Gebet



- **astagfirullāh 3x, Ich bitte Allah um Vergebung 3x**
- **allāhumma antassalām wa minkassalām, tabārakta yā ḡalālī wal ikrām**  
*O Allah, Du bist der Frieden und von Dir kommt das Heil. Und Du bist Der die Erhabenheit und Güte inne hat.*
- **lā ilāha illallāh waḥdahū lā šarīka lah, lahulmulk wa lahulḥamd, wa huwa 'alā kulli šay'in qadīr**  
*Nichts gibt es, dem zu Recht gedient wird, ausser Allah in Seiner Einzigkeit, Er hat keinen Teilhaber. Sein ist die Herrschaft, und das Lob, und Er ist über alles mächtig*
- **la ḥaula wa la quwwata illa billāh. Lā ilāha illallāh, wa lā na'budu illa iyyāh, lahu nni'ma wa lahul faḡl, wa lahuṭṭanā'ul ḥasan**  
*Es gibt keine Macht noch Kraft ausser mit Allah, nichts gibt es, dem zu Recht gedient wird, ausser Allah. Sein ist die Gnade und Sein ist die Güte und das schöne Lob.*
- **la ilāha illallāh, muḥlisīna lahuddīn, wa lau karihal kāfirūn**  
*Nichts gibt es, dem zu Recht gedient wird, ausser Allah, wir sind Ihm gegenüber aufrichtig in der Religion, selbst wenn es die Glaubensverweigerer hassen.*
- **allāhumma lā māni'a limā a'tayt, wa lā mu'tiya limā mana't, wa la yanfa'u ḡal ḡaddi minkal ḡadd**  
*O Allah, niemand kann das zurückhalten, was Du gibst und niemand kann das geben, was Du zurückhältst und der Reichtum nützt dem Besitzer des Reichtums Dir gegenüber nichts.*
- **subḥānallāh 33x Gepriesen ist Allah 33x, alḥamdulillāh 33x Das Lob ist Allahs 33x, allāhu akbar 33x, Allah ist am Grössten 33x**
- **lā ilāha illallāh waḥdahū lā šarīka lahu, lahulmulk wa lahulḥamd, wa huwa 'alā kulli šay'in qadīr**  
*Nichts gibt es, dem zu Recht gedient wird, ausser Allah in Seiner Einzigkeit, Er hat keinen Teilhaber. Sein ist die Herrschaft, und das Lob, und Er ist über alles mächtig*
- **allāhu lā ilāha illa huwal ḥayyul qayyūm, la ta' ḥuḍuhu sinatun wa la naum, lahu mā fissanawāti wa mā fil arḡ, man ḡallaḡi yašfa'u 'ndahu illa biḡnihi, ya'lamu mā bayna ayḡdīhim wa mā ḡalfahum, wa la yuḡḡitūna bišay'in min 'ilmihī illa bimā ša'a, wāsi'a kursiyyuhus samawāti wal arḡ, wa lā yaūduhu ḡifzuhumā wa huwal 'aliyyul 'aẓīm**  
*Allah, es gibt keinen Gott ausser Ihm, dem Lebendigen und Beständigen. Ihn überkommt weder Schlummer noch Schlaf. Ihm gehört (alles), was in den Himmeln und was auf der Erde ist. Wer ist es denn, der bei Ihm Fürsprache einlegen könnte, ausser mit Seiner Erlaubnis? Er weiss, was vor ihnen und was hinter ihnen liegt, sie aber umfassen nichts von Seinem Wissen, ausser, was Er will. Sein Thronschmel umfasst die Himmel und die Erde, und ihre Behütung beschwert Ihn nicht. Er ist der Erhabene und Allgewaltige.*
- **bismillāhir raḥmānir raḥīm**  
**qul huwallāhu aḡad, allāhuṣ šamad, lam yalid wa lam yūlad, wa lam yakullahu kufuwan aḡad**  
*Im Namen Allahs, des Allerbarmers, des Barmherzigen*  
*Sag: Er ist Allah, Einer \*Allah, der Überlegene\* Er hat nicht gezeugt und ist nicht gezeugt worden\* und niemand ist Ihm jemals gleich. ( 3x nach dem Fagr- und nach dem Maghreb-Gebet )*
- **bismillāhir raḥmānir raḥīm**  
**qul a'ūḡu birabbilḡalaq, min šarrima ḡalaq, wa min šarri ḡāsiqin iḡā waqab, wa min šarrin naḡḡāḡi fil 'uqad, wa min šarri ḡāsidin iḡā ḡasad**  
*Im Namen Allahs, des Allerbarmers, des Barmherzigen*  
*Sag: Ich nehme Zuflucht beim Herrn des Tagesanbruchs\* Vor dem Übel dessen, was Er erschaffen hat\* Und vor dem Übel der Dunkelheit, wenn sie zunimmt\* Und vor dem Übel der Knotenläserinnen\* Und vor dem Übel eines (jeden) Neidenden, wenn er neidet. ( 3x nach dem Fagr- und nach dem Maghreb-Gebet )*
- **bismillāhir raḥmānir raḥīm**  
**qul a'ūḡu birabbinnās, malikinnās, ilāhinnās, min šarril was wāsil ḡannās, allaḡi yuwwasīwu fi šudūrinnās, minal ḡinnati wannās**  
*Im Namen Allahs, des Allerbarmers, des Barmherzigen*  
*Sag: ich nehme Zuflucht beim Herrn der Menschen\* Dem König der Menschen\* Dem Gott der Menschen\* Vor dem Übel des Einflüsterers, des Davonschleichers\* Der in die Brüste der Menschen einflüstert\* Von den Ginn und den Menschen. ( 3x nach dem Fagr- und nach dem Maghreb-Gebet )*
- **allāhumma innī asaluka 'ilman nāfi'an, wa rizqan tayyiban, wa 'amalan mutaqqabbalan**  
*O Allah, wahrlich ich bitte Dich um nützliches Wissen, um gute Versorgung und um angenommenes Handeln. ( nach dem Fagr-Gebet )*
- **lā ilāha illallāh, waḥdahū lā šarīka lah, lahulmulk wa lahul ḡamd, yuḡyī wa yumīt, wa huwa 'alā kulli šay'in qadīr**  
*Nichts gibt es, dem zu Recht gedient wird, ausser Allah in Seiner Einzigkeit, keinen Teilhaber hat Er. Sein ist die Herrschaft, und das Lob. Er erweckt zum Leben, und Er lässt sterben, und Er ist über alles mächtig. (10x nach dem Fagr- und nach dem Maghreb-Gebet)*